

Omâdze à Arsène Praz (1930-2007) = Hommage à Arsène Praz

Autor(en): [s.n.]

Objekttyp: **Obituary**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **35 (2008)**

Heft 139

PDF erstellt am: **26.04.2024**

Nutzungsbedingungen

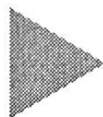
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



OMÂDZE A ARSÈNE PRAZ (1930-2007)

Cöbla dû patouè de Nînda, Nendaz (VS)

Omâdze à Arsène Praz.

I Cöbla dû patouè de Nînda a pardû youn di melæu mintignæu dû chyô patouè. Arsène Praz, yuî qu'anmâe timin a vià noj a achyâ orfeën. Yuî qu'a trayâ pindin méi que quyënjan po féire o noûtro dichyonéro, yuî que di 1987, éj û di prumyë a pa caponâ, Yuî qu'a glâ jaméi mancâ oûna veyâ û Pîlo de Bæujon noj a achyâ, é partey véire coûme de âtro di béi.

No pourin pa méi ouvèdre o dichyonéro chin moujâ à yuî é a to chin que vouey ouncô féire po o patouè de Nînda.

No vajin vouardâ o chouinî de tôte é böne conte que noj a fé, de tôte é böne vouarbe que nin pachâ ënsîmble.

Hommage à Arsène Praz

Les amis du patois de Nendaz ont perdu leur meilleur mainteneur du patois : Arsène Praz. Lui qui aimait tant la vie nous a laissé orphelins. Lui qui a travaillé pendant quinze ans à la rédaction de notre dictionnaire, lui qui n'a jamais voulu laisser tomber notre patois, lui qui a toujours participé aux veillées au *Pîlo* à Beuson nous a laissés, il est parti voir de l'Autre côté. Jamais nous ne pourrons ouvrir notre dictionnaire sans une pensée pour lui, lui qui avait encore tellement de projets pour notre dialecte.

Nous garderons d'Arsène le souvenir de toutes les bonnes histoires qu'il nous racontait, de tous les bons moments passés ensemble.

Adieu l'Ami.



Arsène lors de la présentation du dictionnaire du patois de Nendaz. Archives de la Société.